

भाषा संसाधने आणि मदत कशी मिळवता येईल?

जनगणनेत सहभागी होण्याचे ठरवल्यामुळे तुम्ही तुमच्या कुटुंबाला आणि समुदायाला एकाप्रकारे मदतच करत आहात. तुम्ही जनगाणेला दिलेल्या प्रदिसादामुळे तुम्हाला मुलभूत सुविधा म्हणजे शाळा, वैद्यकीय सुविधा (इस्पितळ), रस्ते ह्या साठी आर्थिक मदत मिळू शकते. मोजले जल ह्याची दक्षता घ्या!

- ✓ जनगणनेची **प्रश्नावली ऑनलाईन** - इंग्लिश, हिस्पॅनिक, मॅण्डेरीन, व्हिएतनामी, कोरियन, रशियन, अरेबिक, टॅंगलॉग (फिलिपाइन भाषा), पोलिश, फ्रेंच, हैतीअन, क्रिओल (कॅरिबियन बेटावरची भाषा), पोर्तुगीज आणि जॅपनीज ह्या भाषांमध्ये उपलब्ध आहे. तुम्ही ऑनलाईन जाऊन हि प्रश्नावली भरू शकता.

तुम्ही मार्च २०२० पासून जनगणनेची ही प्रश्नावली भरू शकता.

- ✓ तुम्ही ह्या **प्रश्नावलीचे उत्तर दूरध्वनीने (फोन) वरून** इंग्लिश, हिस्पॅनिक, मॅण्डेरीन, व्हिएतनामी, कोरियन, रशियन, अरेबिक, टॅंगलॉग (फिलिपाइन भाषा), पोलिश, फ्रेंच, हैतीअन, क्रिओल (कॅरिबियन बेटावरची भाषा), पोर्तुगीज आणि जॅपनीज ह्या भाषांमध्ये नोंदवू शकता.

तुम्ही मार्च २०२० पासून खाली दिलेल्या क्रमांकावर फोन करून जनगणनेच्या प्रश्नावलीचे उत्तर नोंदवू शकता.

भाषेची लाईन	टोल फ्री क्रमांक
इंग्लिश	८४४-३३०-२०२०
स्पॅनिश	८४४-४६८-२०२०
चायनीज (मॅंडरिन)	८४४-३९१-२०२०
चायनीज (कॅंटोनीज)	८४४-३९८-२०२०
व्हिएतनामीज	८४४-४६१-२०२०
कोरियन	८४४-३९२-२०२०
रशियन	८४४-४१७-२०२०
अरेबिक	८४४-४१६-२०२०
टॅंगलॉग	८४४-४७८-२०२०
पोलिश	८४४-४७९-२०२०
फ्रेंच	८४४-४९४-२०२०
हैतीअन क्रिओल	८४४-४७७-२०२०
पोर्तुगीज	८४४-४७४-२०२०
जॅपनीज	८४४-४६०-२०२०
इंग्लिश - (प्युर्टो रिको रहिवासी)	८४४-४१८-२०२०
स्पॅनिश - (प्युर्टो रिको रहिवासी)	८४४-४२६-२०२०
टेलिफोन डिस्प्ले डीव्हाइस	८४४-४६७-२०२०

- ✓ तुम्ही जनगणनेची प्रश्नावली जर कागदी फॉर्म ने भरायची असल्यास ती इंग्लिश आणि हिस्पॅनिक ह्या दोन भाषांमध्ये उपलब्ध आहे.

जनगणनेच्या कार्यलयातून हा फॉर्म तुम्हाला मार्च किंवा एप्रिल मध्ये पोस्टाने पाठवला जाईल. तुम्हाला इंग्लिश भाषेतील प्रश्न समजण्यासाठी जनगणनेच्या कार्यलयात सर्वप्रकारचे संसाधने (रिसोअर्सेस) उपलब्ध आहेत. तुम्ही www.2020census.gov ह्या संकेत स्थळावर भेट देऊन ह्याची माहिती करून घेऊ शकता.

<p>लिखित भाषेतून मार्गदर्शन - जनगणनेतील प्रश्नावलीचा भाषांतरित नमुना. तुम्हाला हा भरता येणार नाही पण तुम्ही ह्याचा वापर इंग्लिश भाषेतील प्रश्नावली जेव्हा भराल तेव्हा संदर्भासाठी करू शकता.</p> <p>व्हिडिओ द्वारे मार्गदर्शन - ह्या व्हिडिओ मधून तुम्हाला प्रश्न काय आहे आणि त्याचे उत्तर कसे द्यायचे आहेत ह्याची माहिती मिळेल.</p> <p>भाषेचा शब्दकोश - हा एक असा दस्तऐवज आहे ज्यात तुम्हाला जनगणनेत वापरले जाणारे शब्द भाषांतरित केलेले सापडतील.</p>	<p>अरेबियन, अमेरिकन संकेत भाषा, अमहारिक, अरेबिक, आर्मेनियन, बंगाली, बोस्नियन, ब्लगेरिअन, बर्मिस, चायनीज, क्रोएशियन, झेक, डच, फारसी, फ्रेंच, जर्मन, ग्रीक, गुजराती, हैतीअन, क्रिओल, हिब्रू, हिंदी, हमोंग, हंगेरियन, लगबो, लोकानो, इंडोनेशियन, इटालियन, जॅपनीज, खमेर, कोरीअन, लाओ, लिथुनियन, मल्याळम, मराठी, नवाहो, नेपाली, पोलिश, पोर्तुगीज, पंजाबी, रोमेनियन, रशियन, सर्बियन, सिंहाला, स्लोवाक, सोमाली, स्पॅनिश, स्वाहिली, टॅंगलोग, तामिळ, तेलगू, थाय, तिग्रीन्या, तुर्किश, द्वि, युक्रेनियन, उर्दू, व्हिएतनामीज, यिडिश, योरूबा</p>
--	---

भाषा मार्गदर्शन आणि शब्दकोष हे कॅमेरो, चूकिज, हवाईअन, मार्शलीज, पालाऊअन, सामोअन, टोंगन आणि वाकाविटी ह्या भाषेत www.countusin2020.org/resources ह्या संकेत स्थळावर उपलब्ध आहेत.

काही प्रश्न आहेत किंवा मदतीची गरज आहे का?

- www.countusin2020.org/resources ह्या संकेत स्थळावर जनगणने विषयाची विविध संसाधने आणि तथ्ये पत्रक हि - कॅमेरो, चायनीज (सोपे आणि पारंपरिक), चूकिज, गुजराती, हवाईअन, हिंदी, हमोंग, जॅपनीज, खमेर, कोरियन, लाओ, मार्शलीज, नेपाली, पालाऊअन, पंजाबी, सामोअन, टॅंगलोग, थाय, टोंगन, उर्दू, वाकाविटी आणि व्हिएतनामीज ह्या भाषांमध्ये उपलब्ध आहेत.
- www.hagasecontar.org/resources - स्पॅनिश/ हिस्पॅनिक
- www.yallacountmeain.org - अरेबिक

जनगणनेविषयी कोणाशी बोलायचे आहे किंवा जनगणनेचा फॉर्म भरायला मदत हवी आहे का?

संपर्क साधा-

- स्थानिक ग्रंथालय

- तुम्ही "नालीओ शैक्षणिक निधी जनगणनेच्या माहिती हॉटलाईन वर फोन करून जनगणना कशी भरायची ह्या माहिती मिळवू शकता. माहिती साठी १-८७७-३५२-३६७६ ह्या क्रमांकावर फोन करा.
- तुम्ही "याल्ला काउन्ट मी इन" जनगणनेच्या माहिती हॉटलाईन 1-833-3DD-OUNI किंवा १-८३३-३३३-६८६४ ह्यावर फोन करून जनगणना कशी भरायची ह्याची माहिती किंवा अरेबिक भाषेची मदत मिळू शकते.

तुम्ही जनगणने विषयी अधिक माहिती www.countusin2020.org/resources.